

做好準備 迎接紅軍挑戰 - 條款及細則

1. 推廣期為 2024 年 8 月 3 日至 2024 年 9 月 1 日晚上 9 時（包括首尾兩日）或換完即止。
2. 唯太古城中心 LIVE+會員可參與本活動。顧客可下載 TAIKOO+流動應用程式並登記成為 LIVE+會員。
3. 會員於推廣期間，於「The LFC Experience」活動內參與其中 1 款遊戲，並掃描 1 個遊戲內的 QR code，及即場追蹤 Cityplaza Instagram，即視作完成任務乙次，並可於**同日**換領「利物浦隊徽襟章」乙份：
 - 換領地點：太古城中心二樓中橋
 - 換領日期及時間：2024 年 8 月 3 日至 2024 年 9 月 1 日（星期一至五 12pm - 9pm；星期六、日及公眾假期：11am - 9pm)
 - 禮品換領有效期至 2024 年 9 月 1 日晚上 9 時。
 - 每個「遊戲 QR code」每日只限掃描 1 次，及每位會員每日可挑戰任務 1 次不可重覆。
 - 會員必須即場檢查禮品，如發現有任何損毀情況，需即時進行更換，事後將不獲安排更換及其他賠償。
4. 所有禮品及獎賞數量有限，先到先得，換完即止。
5. 除本推廣之條款及細則，本推廣同時受 LIVE+會員計畫條款及細則之約束。請參閱場內宣傳品或瀏覽 www.cityplaza.com。
6. 太古地產管理有限公司不會承擔換領者於使用禮品時可能造成的損失。
7. 太古地產管理有限公司有權隨時終止、更改或修訂各項換領活動而毋須事先通知。
8. 若有任何爭議，太古地產管理有限公司保留最終決定權。
9. 中文譯本與英文本意如有不合或爭議之處，應以英文之解釋為據。

Are you up to the Reds Challenge – Terms and Conditions

1. The promotion period will run from 3 August 2024 to 1 September 2024, 9:00 p.m. (both dates inclusive) or while stocks last.
2. Only LIVE+ members are eligible to enjoy this activity. To qualify, shoppers must download the TAIKOO+ mobile app and register as a LIVE+ member.
3. During the promotion period, members who participate in any one of the games at “The LFC Experiences”, scan the QR code inside respective game areas (i.e., completing the mission once), and follow Cityplaza on Instagram, can redeem one “Liverpool Football Club Badge” **on the same day**:
 - Redemption venue: Centre Bridge, 2/F Cityplaza
 - Redemption date and time: 3 August 2024 to 1 September 2024 (Mon – Fri: 12 p.m. – 9 p.m.; Sat, Sun and Public Holidays: 11 a.m. – 9 p.m.)
 - Gift redemption will be valid until 9 p.m., 1 September 2024.
 - Each QR Code can only be scanned once per day per member account. Each member can participate in the mission once per day.
 - Member is responsible for checking the gift immediately and requests for replacement if there is any damage. No replacement or compensation will be available after redemption.
4. All gifts and rewards are available on a first-come, first-served basis, while stocks last.
5. In addition to these Terms and Conditions, this promotion is subject to the LIVE+ Membership Programme Terms and Conditions. Please refer to the related in-mall marketing collaterals or visit www.cityplaza.com for more details.
6. Swire Properties Management Limited shall not be held accountable for any loss suffered during the usage of the gift(s).
7. Swire Properties Management Limited reserves the right to update and amend the Terms and Conditions at any time, without prior notice.
8. In the case of any dispute, Swire Properties Management Limited reserves the right of final decision.
9. In the case of any inconsistency or discrepancy between the Chinese translation and the English version of these Terms and Conditions, the English version shall prevail.